
shoujo hearts
& CHIBI MANGA
Kataomoi Shoten
Chapter 4
Scanner: Taka_Miaka
Translator: Clauddclaud
Proofreader: Gail
sickeninglysweet
CLEANS
ZNF
PROOFREAD
R. B.
REDRAW
avelys
TYPESET
drnjs
TRANSLATION QC
tameikaD
COVERPAGE COLORING


Chibi Manga is Looking For:
- Scanner / Raw Provider
- Translator (Japanese)
- Editors (Full or Part Time)
- Cleaners / Re-drawer
If you Like to Join, Then Email us at:
chibi_manga@ymail.com


営業日
「吾輩は新人である」

Fcα Petit Comic フラワーコミックスアルファ

1

かたおもい書店

畑 亜希美

FCα FLOWER COMICS Petit Comic

かたおもい書店

畑 亜希美

小学館 FCα6259

まんがが大好きで憧れの書店員になっためばえは、クセモノ揃いのコミック売場で元気に働く毎日！

教育係の先輩、芹沢にしごかれつつ、彼の予測不能な行動にドキドキしっぱなしで…？

書店員さんの苦悩努力楽しさ喜びも全部つまったワーク&ラブコメディ、第1巻出来！

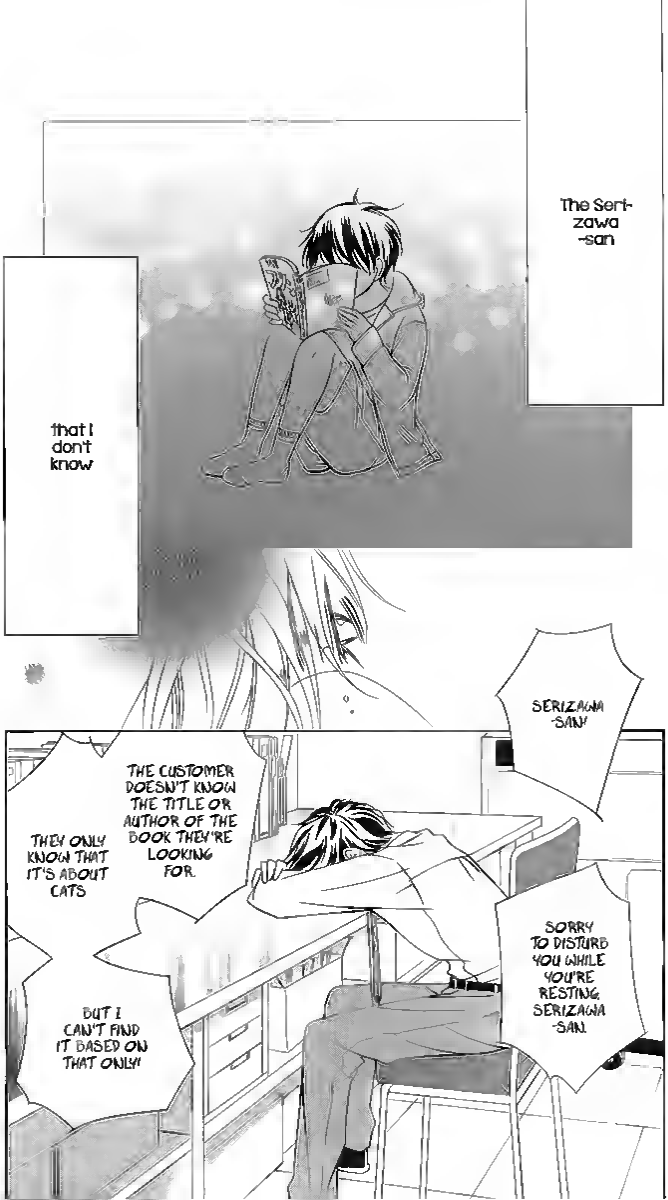


Fcα



Journal 3
"Serizawa's Memories"




The Seri-zawa -san
that I don't know
SERIZAWA -SAN!
THE CUSTOMER DOESN'T KNOW THE TITLE OR AUTHOR OF THE BOOK THEY'RE LOOKING FOR.
THEY ONLY KNOW THAT IT'S ABOUT CATS
BUT I CAN'T FIND IT BASED ON THAT ONLY!
SORRY TO DISTURB YOU WHILE YOU'RE RESTING SERIZAWA -SAN.


WOOF
WOOF
I'M BUSY CHASING AFTER A CUSTOMER'S DOG INSIDE THE STORE
WOOF
WOOF
WOOF
CAN YOU TAKE CARE OF THAT CUSTOMER PLEASE?
WAKING UP
IS THE WORST
IF IT'S A COMIC ABOUT CATS, THESE WOULD BE THE SELECTION OF THEM
He knows his stuff!!
So Pretty
Ah, this is it
Chika! You got to play a lot right? That's good!
EXCUSE ME, I'M ALSO LOOKING FOR A BOOK THAT I DON'T KNOW THE TITLE OF


THE COVER IS ALL I REMEMBER
WHAT IS IT LIKE?
WOULD IT BE OKAY TO TRY SOME THING?
IF IT'S A COVER LIKE THIS THEN IT'S THE "SADIST STUDENT PRESIDENT'S SWEET PUNISHMENT" BY YOTSUBA PUBLICATIONS
He certainly knows what he's doing.
There's two layers from outside the room
WE WILL BUY IT!
Before I knew it I had already fallen in love with Serizawa -san.
I'm always being saved by Serizawa-san, who works in the same comics section as me.
It has only been 3 months since I've worked at the Yuuhi Bookstore
SERIZAWA SAN IS ALWAYS ABLE TO GUESS THE COMICS CORRECTLY


This coupling
might not be bad...
THAT'S AN ORDER FROM THE PRESIDENT
COME ON, TAKE IT OFF NOW
Seriza-wa-san looks good as a merchild
gasp
what have I been inflicted with in just 3 months...
WHAT ARE YOU DOING?
BECAUSE I'M MUCH MORE PASSIONATE ABOUT COMICS THAN ANYONE HERE
AH, WELL, I THINK IT'S AMAZING THAT YOU KNOW SO MUCH ABOUT COMICS
WELL THAT'S...


that's true.
Indeed
"I'm much more passionate about comics than anyone here."
OKAY!
I WILL DO MY ABSOLUTE BEST!
Right now I will just follow his orders.


THIS STRAIGHT-FORWARD AND HONEST PART OF YOU
I LIKE IT
YOUR HAND.
YES
"I like it"
All the cells in my body are on alert
OOG(K)
I'm being treated like a pet, not a human. I mean, I just followed orders. Even the cells in my body sat down at once.
YOU REALLY ARE OBEDIENT!


HE CAN SAY "LIKE" SO SIMPLY
This person is a natural devil
I THINK HE'LL BE BETTER OFF AS A HOST
It'll be bad to fall into that trap
WHY DID YOU BECOME A BOOKSTORE EMPLOYEE, SERIZAWA -SAN?


WHAT ABOUT YOU, OOGAKI?
EH?
EVER SINCE I WAS A LITTLE GIRL, I LOVED READING SHOUJO MANGA
AND I'VE BEEN OBSESSED WITH THIS ONE SINCE FIRST GRADE
I READ A LOT OF MANGA WHEN I WAS LITTLE, TOO.
THAT'S WHY
I THOUGHT IT WOULD BE NICE TO WORK WHERE I'D BE SURROUNDED BY THEM.
AMAZING, HE'S THE SAME AS ME.
EXCUSE ME.
I know it's bad to fall into...
...that trap.


But I have already fallen hopelessly.
I even know the name of this customer who has returned as a regular customer many times since I took his first order
YOU REMEMBERED?
I'M SO HAPPY
THE NEW VOLUME OF "SHINSATSU NO KYOJIN" JUST CAME OUT, SO I THOUGHT YOU WOULD STOP BY.
OH, YOKOYAMA-SAMA.
OOGAKI-SAN.

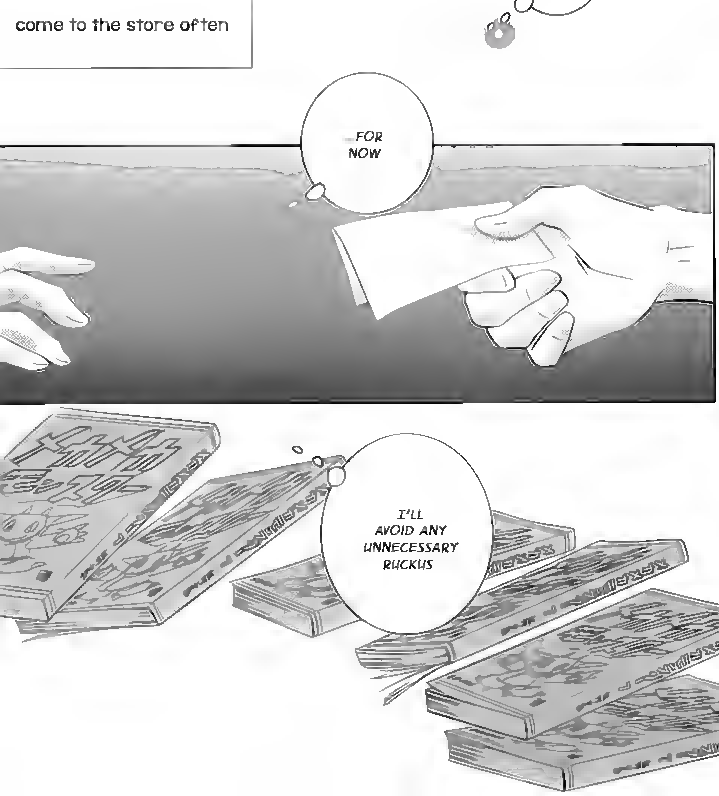

...come to the store often.
OOGAKI-SAN
YOKOYAMA SAMA, HERE YOU GO
I want to treasure the customers who...
THANK YOU FOR WAITING
BLUSH
I spent a long time trying to process this unexpected situation... I mean
my heart is beating like crazy.
...MY EMAIL ADDRESS IS WRITTEN ON HERE
...UMM
I LIKE YOU.
WILL YOU ACCEPT IT?
OOGAKI -SAN.



As a salesperson...

I want to treasure the customers who

come to the store often




THUMP
EXCUSE ME

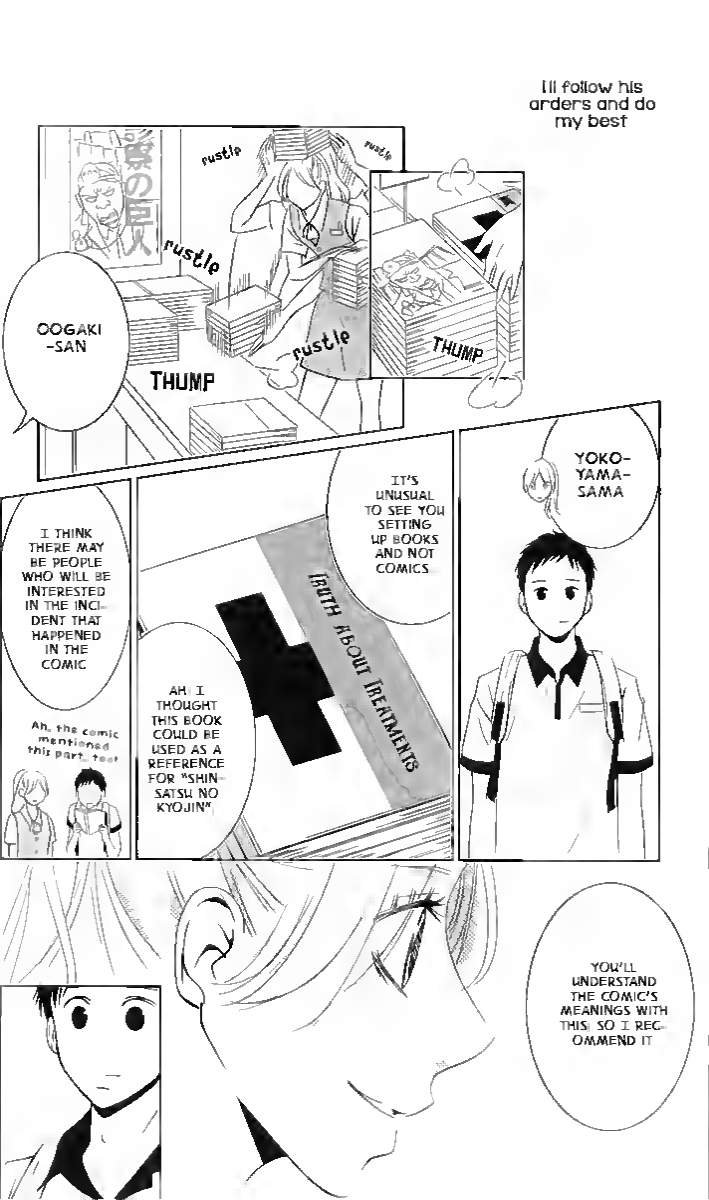

YOKO-YAMA-SAMA, I'M SORRY
I CANNOT GO OUT WITH YOU IN PRIVATE
I SEE
grip
I'M GOING TO BUY COMICS ONLINE FROM NOW ON.


BAM
STU---PID


USE YOUR JUDGMENT AT LEAST.
IF A CUSTOMERS TELLS YOU TO DO SOMETHING, ARE YOU JUST GOING TO DO IT BLINDLY?
YOU SURPRISED ME WHEN IT SEEMED LIKE YOU WERE GOING TO TAKE IT AFTER THE CUSTOMER SAID HE WON'T COME HERE ANY MORE.
...But
Honestly. I don't know.
.. I'M SORRY.
did I make the right choice?


DON'T GIVE OTHER MEN A CHANCE


He really is a natural devil
He said other men...
It's like he's saying that I belong to him
And stupid me got all excited
But the me right now
OKAY.
..Serizawa-san's orders
...will just follow..


I'll follow his orders and do my best
巨人の巨人
rustle
rustle
rustle
rustle
THUMP
THUMP
OOGAKI -SAN
YOKO-YAMA-SAMA
IT'S UNUSUAL TO SEE YOU SETTING UP BOOKS AND NOT COMICS
TRUTH ABOUT TREATMENTS
I THINK THERE MAY BE PEOPLE WHO WILL BE INTERESTED IN THE INCIDENT THAT HAPPENED IN THE COMIC
AH, I THOUGHT THIS BOOK COULD BE USED AS A REFERENCE FOR "SHINSATSU NO KYOJIN"
Ah, the comic mentioned this part, too!
YOU'LL UNDERSTAND THE COMIC'S MEANINGS WITH THIS, SO I RECOMMEND IT


I WOULDN'T BE ABLE TO GET THOSE RECOMMENDATIONS ONLINE.
I'm SORRY.
IT'S TOO BAD ABOUT YOUR FEELINGS THOUGH
I'VE CHANGED MY MIND.
I WILL KEEP COMING BACK TO THIS STORE.
AH!
YOU PICKED ALL SAMPLES OF BOOKS I MIGHT LIKE.
THERE WERE A LOT OF RECOMMENDED BOOK SAMPLES FROM YOU IN THE BOOKS I BOUGHT
WHEN I GOT HOME THAT DAY
UM
SORRY I JUST BLABBERED ON MY OWN
Gasp


THANK YOU VERY MUCH!!
PFFT
SHE'S SO LOUD.
chuckle
RUN
RUN
RUN
SERIZAWA SAN!
GOZAIMASU
YOKO YAMA SAMA WILL BE COMING BACK TO THE STORE FROM NOW!
SORRY TO DISTURB YOU DURING YOUR BREAK!
OOGAKI
YES
WAIT
AHA HA HA HA
AND I THOUGHT MAYBE IT WOULD DEVELOP INTO A CRIME OF PASSION
YOU'RE AMAZING


"BECAUSE I'M MUCH MORE PASSIONATE ABOUT COMICS THAN ANYONE HERE."
I JUST LEARNED BY EXAMPLE
IF YOU'RE GOING TO BE MY MASTER, PLEASE TEACH ME MANY THINGS FROM NOW.
THAT'S WHY I WAS ABLE TO DO IT.
I WILL DO MY ABSOLUTE BEST.


YES THAT'S MY GOOD POINT
AND ALSO BECAUSE I LOVE MANGA
I'M NOT YOUR MASTER I'M JUST YOUR SUPERIOR AT WORK
ARE YOU TREATING ME AS A PERSON?
OF COURSE YOU IDIOT
YOU REALLY ARE STRAIGHTFORWARD AND HONEST
IT'S A LIE THAT I'M WORKING HERE BECAUSE I LIKE MANGA!
I'M THE EXACT OPPOSITE OF YOU.
YOU LOVE MANGA, SO YOU'RE THE SAME, RIGHT?
CAN YOU STOP LAUGHING RIGHT AWAY?
Pfft


WHEN I WAS LITTLE MY PARENTS HAD TO TRANSFER FOR WORK, SO I CHANGED SCHOOLS OFTEN
AND MANGA WAS JUST A WAY FOR ME TO ESCAPE WHEN I COULDN'T FIT IN AT SCHOOL
WHEN KIDS WOULD PLAY OUTSIDE I WOULD BE INSIDE READING MANGA
THAT'S WHY I CAN'T SAY THAT I REALLY LOVE MANGA
BUT IF I SAY IT LIKE THAT IT WOULD BE BAD RIGHT?
EVEN THOUGH I DON'T REALLY HAVE A PASSION FOR BEING AN EMPLOYEE HERE
I'VE JUST BECOME PASSIONATE BEFORE I KNEW IT


EVEN THOUGH YOU CAN'T SAY IT
IF IT'S A COMIC ABOUT COFFEE
IF IT'S THIS COVER
IF YOU DON'T LIKE THEM, YOU WOULDN'T TOUCH THEM, RIGHT?
YOU'RE MUCH MORE PASSIONATE ABOUT THE COMICS THAN ANYONE HERE
SO
EVEN THOUGH YOU CAN'T SAY THAT YOU LIKE IT
YOU BECAME A BOOKSTORE EMPLOYEE BEFORE YOU KNEW IT


SERIZAWA -SAN
YOU LIKE MANGA.


gasp
SORRY, I KNOW NOTHING ABOUT YOU, AND YET...
...I'VE JUST BLURTED WHATEVER I WANTED


EVEN THOUGH YOU DON'T KNOW
WHAT YOU GENERALLY KNOW OF ME IS RIGHT.
...I wonder if that's so.
NO MATTER HOW MANY TIMES SERIZA WA SAN
I think there's more that I don't know about him but...
YOU'RE INTERESTING
!
RUB RUB


...PATTED MY HEAD


YOUR HAIR
IS BEAUTIFUL.


The Seriza-wa-san I know...
In the end, I'm being treating as a pet
Thanks for the reality check
IT'S LIKE A NICE COAT ON A LARGE DOG
WOULDN'T CARE SO MUCH ABOUT APPEARANCES
I'M SORRY I DISTURBED YOU ON YOUR BREAK!
HURRY UP AND GET BACK TO WORK on the toilet floor
YOU'RE LAUGHING AT ME AGAIN!
PFFFT
I HATE SERIZAWA-SAN!!
A natural devil...


BUT I STILL LIKE HIM.
It's bad to fall into his trap.

But I've already...



...fallen head over heels.